

على المسلم أن يتقي الله سبحانه وتعالى، وأن يصلح أعماله، وأن يتوب من ذنوبه، وأن يرجع من الحج أحسن حالاً منه قبل الحج، فيرجع إلى الله تائباً منيباً، ويحافظ على الفرائض، ويتزود بالنوافل، ويتجنب ما حرم الله؛ فالحج إنما يزيد طاعة وتقوى لله، ويفتح له مستقبل الخير والأعمال الصالحة والاستمرار على العمل الصالح

أما أن يقول بعض الناس: إن الحج يكفر الذنوب، ويفعل ما يشاء بعده؛ لأن الحج يكفر عنه، فهذا من الجهل والغرور - والعياذ بالله -، والمفروض هو العكس، أنه إذا حج يكون أحسن حالاً مما قبله، ويتبع الحج بالأعمال الصالحة، والتوبة إلى الله، وتجنب ما حرم الله، ويحافظ على دينه إلى أن يأتيه الموت قال تعالى: **(وَاعْبُدْ رَبَّكَ حَتَّى يَأْتِيَكَ الْيَقِينُ)**

الحجر: 99

فإذا عاد إلى الذنوب والمعاصي بعد الحج، فإن هذا يؤثر على حجه، وقد يبطله؛ كما إذا فعل شركاً بالله عز وجل، فالحج إنما يزيد المؤمن تقوى لله عز وجل، فيرجع من حجه كيوم ولدته أمه مغفورة له ذنوبه، قال صلى الله عليه وسلم: **«مَنْ حَجَّ فَلَمْ يَرْفُثْ وَلَمْ يَفْسُقْ، رَجَعَ كَيَوْمِ وَلَدَتْهُ أُمُّهُ»**

فالله أنقذك من الذنوب، وتاب عليك، فلا تعد إلى الذنوب بعد ذلك، فإن ذلك من الخسران، فعليك أن تفرح بهذه النعمة، وأن تداوم على التوبة، وعلى طاعة الله عز وجل، وعليك أن تأمر بالمعروف، وتنهى عن المنكر، وترشد الناس إذا رجعت إلى بلدك، وتبين لهم ما فهمت في حجك من أحكام دينك، وتبين لهم أنك تعلمت وفهمت وعرفت، فتبين لإخوانك وأهلك وأهل بلدك الطريق الصحيح، وتدعو إلى الله عز وجل، وتنههم على الأخطاء التي كانوا عليها

قال تعالى: (وَأذْكُرُوا اللَّهَ فِي أَيَّامٍ مَعْدُودَاتٍ فَمَنْ تَعَجَّلَ فِي يَوْمَيْنِ فَلَا إِثْمَ عَلَيْهِ وَمَنْ تَأَخَّرَ فَلَا إِثْمَ عَلَيْهِ لِمَنِ اتَّقَى) [البقرة:203]، والتقوى هي أن تعمل بطاعة الله تعالى على نور منه جلّ وعلا، وترجو ثوابه وأن تترك معصيته وتخاف من عقابه، هذه هي التقوى، سميت التقوى؛ لأنها تقيك من العذاب، ثم قال: (وَاتَّقُوا اللَّهَ) [البقرة:203]، هذا أمر بالتقوى، اتقوا الله بفعل أوامره، وترك نواهيه، والمداومة على ذلك بعد الحج وفي كل وقت، وقال بعدها: (وَاعْلَمُوا أَنَّكُمْ إِلَيْهِ تُحْشَرُونَ) [البقرة:203] أي تجمعون يوم القيامة عند الله عز وجل، ويجمع الأولون والآخرون، في صعيد واحد، ويقومون لرب العالمين، حفاة عراة غرلاً، ثم يحاسبون على أعمالهم، ثم توزن أعمالهم بالموازين: (فَمَنْ ثَقُلَتْ مَوَازِينُهُ فَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ* وَمَنْ خَفَّتْ مَوَازِينُهُ فَأُولَئِكَ الَّذِينَ خَسِرُوا أَنفُسَهُمْ فِي جَهَنَّمَ خَالِدُونَ) [المؤمنون: 102-103] ثم يعطون صحائفهم في أيانهم أو في شمائلهم، ثم يرون على الصراط، وهو الجسر المنصوب على جهنم، ولا ينقذهم من الصراط إلا أعمالهم كما قال تعالى: (ثُمَّ نُنَجِّي الَّذِينَ اتَّقَوْا وَنَذَرُ الظَّالِمِينَ فِيهَا جِثِيًا) [مريم:72]، فأماننا أهوال، والله المستعان

والحكمة من قوله: (وَاعْلَمُوا أَنَّكُمْ إِلَيْهِ تُحْشَرُونَ) [البقرة:203]، أنك لما رأيت اجتماع الناس في عرفة من كل لغة، ومن كل جنس، ومن كل لون، ورأيت الزحامات الشديدة، فتذكر الحشر، لأن الحشر فيه زحامات أشد، وفيه اجتماع أكبر من اجتماع الحج، فيه اجتماع الأولين والآخرين في مكان واحد، إذا كنت رأيت هذا الاجتماع في الحج، ورأيت اختلاف الناس في لغاتهم وألوانهم وأعمالهم وطبائعهم، ورأيت الزحامات، فهذا يذكرك بالحشر الأكبر يوم القيامة، فاستعد له بالأعمال الصالحة

ثم قال: (وَمِنَ النَّاسِ مَنْ يُعْجِبُكَ قَوْلُهُ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَيُشْهَدُ اللَّهُ عَلَى مَا فِي قَلْبِهِ وَهُوَ أَلَدُّ الْخِصَامِ* وَإِذَا تَوَلَّى سَعَى فِي الْأَرْضِ لِيُفْسِدَ فِيهَا وَيُهْلِكَ الْحَرْثَ وَالنَّسْلَ وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ

الْفَسَادُ * وَإِذَا قِيلَ لَهُ اتَّقِ اللَّهَ أَخَذَتْهُ الْعِزَّةُ بِالْإِثْمِ فَحَسْبُهُ جَهَنَّمُ وَلَبِئْسَ الْمِهَادُ * وَمِنَ النَّاسِ
مَنْ يَشْرِي نَفْسَهُ ابْتِغَاءَ مَرْضَاةِ اللَّهِ وَاللَّهُ رَءُوفٌ بِالْعِبَادِ) [البقرة: 204 - 207

فانظر من أيّ الفريقين أنت؛ هل أنت من الفريق الأول الذي تولى في الأرض ليفسد فيها؟
أو أنت من الذين يشرون أنفسهم ابتغاء مرضاة الله؟ يشري؛ يعني: يبيع نفسه ابتغاء
مرضاة الله بالجهاد في سبيل الله، وفي أداء الطاعات، والصبر على المشاق؛ رجاء لثواب
الله عز وجل، انظر هل أنت من هؤلاء، أو من هؤلاء؟

فعليك أن تتقي الله سبحانه وتعالى، وأن تحاسب نفسك، وأن ترجع بحال أحسن من
حالك الأول؛ حتى يكون حجك مبروراً، وسعيك مشكوراً، وذنبك مغفوراً، ولا تقل: إني
حججت، وتعتمد على هذا، فتتغترّ بحجك أو بأعمالك، فأنت ما أدّيت من حق الله إلا أقلّ
القليل، إن تقبّله الله منك، وحق الله عليك أعظم، ولكنه - جل وعلا - يجعل القليل
كثيراً، ويضاعف الأعمال الصالحة؛ تفضلاً منه وإحساناً، ويدخل صاحبها الجنة بفضلها
ورحمته، وإلا، فلو وكلنا الله إلى إعمالنا، لهلكنا؛ لأنها لا تقابل أقلّ نعمة من نعم الله علينا،
لكن الله - جل وعلا - شكور حلیم غفور رحيم

فعلينا أن نحسن الظن بالله، وأن نعتمد عليه سبحانه وتعالى، وأنتم رجعتم إلى بلادكم بحال
أحسن في الطاعة والتقوى والإقبال عليه سبحانه وتعالى حتى يكون للحج أثر في حياتنا،
وتغيّر في سلوكنا واستقامتنا، وأن نكون دعاة إلى الله في بلادنا وبين إخواننا وأهلينا، وأن
نذكرهم بالله عز وجل، وأن نأمرهم بطاعة الله، وننهاهم عن معصية الله؛ حتى يكون حجنا
مبروراً، وسعيّنا مشكوراً، وذنبنا مغفوراً

Le musulman doit craindre pieusement Allah - Louange à Lui, Le Très Haut, il doit rendre ses actions pieuses et se repentir de tous ses péchés, il doit revenir du pèlerinage dans une condition meilleure que celle d'avant le pèlerinage. Il doit revenir vers Allah repentant, il doit se tourner vers Lui, il doit accomplir ses obligations (prières) avec régularité et ajouter les prières surérogatoires à ses provisions (à ses bonnes actions) et éviter tout ce qu'Allah a rendu illicite. Le pèlerinage, c'est ce qui va lui accroître ses actes d'adoration et augmenter sa crainte pieuse d'Allah, c'est ce qui va lui permettre d'avoir un avenir rempli de bien et d'œuvres pieuses et une continuité dans l'accomplissement des bonnes actions.

Quant à ce que disent certaines personnes : le pèlerinage expie tous les péchés et que la personne peut faire ce qu'elle veut après car le pèlerinage expie tout après son accomplissement, ceci n'est que de l'ignorance et de la tromperie - et nous cherchons refuge auprès d'Allah - c'est supposé être le contraire. C'est-à-dire, qu'une fois que la personne a accompli le pèlerinage, elle est supposée être dans une condition meilleure qu'auparavant. Elle doit suivre ce pèlerinage par les œuvres pieuses, par le repentir en revenant vers Allah et éviter tout ce qu'Allah a rendu illicite, elle doit préserver sa religion jusqu'à ce que lui vienne la mort ; Allah - Le Très Haut dit : « **et adore ton Seigneur jusqu'à ce que te vienne la certitude (la mort).** » [S15. V99]

Si la personne revient aux péchés et aux actes de désobéissance après le pèlerinage, ceci aura un impact sur le pèlerinage, cela peut l'annuler, à l'exemple de la personne qui commet un acte de d'associationnisme (Shirk) à Allah - Glorifié Soit-Il. Le pèlerinage, c'est ce qui fait croître la crainte pieuse d'Allah - Glorifié Soit-Il - chez le croyant, il retourne de son pèlerinage comme le jour où sa mère la mise au monde, on lui aura pardonné tous ses péchés, le Prophète (paix et bénédictions d'Allah sur lui) a dit : « **Celui qui accomplit le pèlerinage sans rafath (Ce terme signifie les rapports sexuels et tout ce qui peut y mener durant la période de sacralisation) et sans commettre de péché revient comme le jour où sa mère l'a mis au monde.** » [Rapporté par Boukhari dans son Sahih n°1521]

Allah t'a sauvé des péchés et Il a agréé ton repentir, ne retournes donc pas vers les péchés après cela, car ce serait une ruine. Tu dois te réjouir de ce bienfait, tu te dois de persister sur le repentir et sur l'obéissance d'Allah - Glorifié Soit-Il. Tu dois ordonner le bien et condamner le

blâmable, tu dois orienter les gens une fois de retour dans ton pays, tu leur montres ce que tu as compris de ton pèlerinage, des règles de ta religion, tu leur montres ce que tu as appris, ce que tu as compris et ce dont tu as pris connaissance, tu montres à tes frères, à ta famille et aux gens de ta ville la bonne voie (à suivre), tu appelles à Allah - Exalté Soit-Il - et tu leur clarifies les erreurs sur lesquelles ils étaient.

Allah - Le Très Haut, dit : « **Et invoquez Allah pendant un nombre de jours déterminés. Ensuite, il n'y a pas de péché, pour qui se comporte en piété, à partir au bout de deux jours, à s'attarder non plus. Et craignez Allah. Et sachez que c'est vers Lui que vous serez rassemblés.** » [S02. V203] ; *la Taqwa (crainte pieuse), c'est d'agir dans l'obéissance d'Allah selon une lumière venant de Lui - Glorifié Soit-Il - en espérant Sa récompense et c'est également abandonner la désobéissance d'Allah et que cela soit par crainte de Son châtement, c'est cela la Taqwa.* Elle fût nommée la Taqwa, parce qu'elle te protège du châtement ; Il (Allah) dit ensuite : « **Et craignez Allah...** », ceci est un ordre afin de faire preuve de Taqwa, (c'est-à-dire) craignez Allah en accomplissant ses ordres et en délaissant ses interdits, en persistant dans cela après le pèlerinage et en tout temps. Il (Allah) dit ensuite : « **Et sachez que c'est vers Lui que vous serez rassemblés** », c'est-à-dire que vous serez rassemblés le jour de la résurrection devant Allah - Glorifié Soit-Il, les premiers et les derniers seront rassemblés dans un seul lieu, ils se tiendront debout devant le Seigneur de l'Univers, sans chaussures, nus et non circoncis, puis ils seront jugés selon leurs actions et on mettra alors leurs œuvres sur les deux plateaux (de la balance) pour les peser : « **Ceux dont la balance est lourde seront les bienheureux ; * et ceux dont la balance est légère seront ceux qui ont ruiné leurs propres âmes et ils demeureront éternellement dans l'Enfer.** » [S23. v102/103]. On leur remettra ensuite leur livre en leur main droite ou en leur main gauche, puis ils devront traverser le pont (sirat) qui est installé sur les abîmes de l'Enfer. Rien ne pourra les sauver de ce pont (sirat), à part leurs bonnes œuvres, comme Allah - Le Très Haut - le dit : « **Ensuite, Nous délivrerons ceux qui étaient pieux et Nous y laisserons les injustes agenouillés.** » [S19. V72]. Il y aura certes des angoisses (qui nous attendent ce jour-là) - et on demande l'aide d'Allah !

La sagesse derrière la parole d'Allah : « **Et sachez que c'est vers Lui que vous serez rassemblés** », est dans ce que tu as pu observer lorsque les gens se rassemblent sur le Mont Arafat, ces gens de toute langue, de

toute race et couleur, dans ce que tu as pu observer de cet intense déferlement qui doit te rappeler le rassemblement du jour de la résurrection. Car pendant le rassemblement du jour de la résurrection, il y aura un déferlement beaucoup plus intense et il y aura un plus grand rassemblement que celui observé lors du pèlerinage, les premiers et les derniers seront rassemblés en un seul endroit. Donc, si tu as pu observer ce rassemblement pendant le pèlerinage et que tu as pu observer également les différentes personnes qui se distinguent par leur langue, par leur couleur, par leurs actes et leurs manières, que tu as pu voir le déferlement (des gens), alors cela doit te faire rappeler le grand rassemblement du jour de la résurrection : prépare-toi donc pour ce jour en accomplissant les œuvres pieuses.

Puis Allah - Le Très Haut, dit : « Il y a parmi les gens celui dont la parole sur la vie présente te plaît, et qui prend Allah à témoin de ce qu'il a dans le cœur, tandis que c'est le plus acharné disputeur. * Dès qu'il tourne le dos, il parcourt la terre pour y semer le désordre et saccager culture et bétail. Et Allah n'aime pas le désordre! * Et quand on lui dit: «Crains Allah», l'orgueil criminel s'empare de lui. L'Enfer lui suffira, et quel mauvais lit, certes! * Et il y a parmi les gens celui qui se sacrifie pour la recherche de l'agrément d'Allah. Et Allah est Compatissant envers Ses serviteurs. » [S02. V204/207]

Vois (par toi-même) à quelle équipe tu veux appartenir : veux-tu faire partie de la première équipe qui, dès qu'il tourne le dos, il parcourt la terre pour y semer le désordre ? Ou de ceux qui se sacrifie pour la recherche de l'agrément d'Allah ? ; Et le segment : « **qui se sacrifie** » signifie qu'il vend son âme pour la recherche de l'agrément d'Allah par la lutte dans le sentier d'Allah, en accomplissant les actes d'obéissance, en faisant preuve de patience dans l'effort (la peine que cela demande), espérant ainsi la récompense d'Allah - Glorifié Soit-Il. À toi de voir si tu veux faire partie des ces gens-là ou des autres.

Il t'incombe donc de craindre pieusement Allah - Louange à Lui, Le Très Haut. Tu dois faire ton examen de conscience et tu dois devenir mieux que ce que tu étais avant (ton état initial) afin que ton pèlerinage soit accompli correctement "mabroûr", que ton effort soit récompensé et tes péchés pardonnés. Ne dis pas : « j'ai fait le pèlerinage », puis tu te reposes sur cela, tu risques de te faire tromper par ton pèlerinage ou par tes œuvres, car ce que tu as accompli des droits d'Allah, n'est qu'une

infime partie, (et encore) si Allah l'accepte de toi, tandis que le droit d'Allah sur toi est immense. Cependant, Allah - Exalté Soit-Il - fait en sorte que ce qui est peu, devienne beaucoup, Il (Allah) multiplie les bonnes actions, cela de par Sa grâce et Sa bonté, Il (Allah) fait entrer l'auteur (de la bonne action) au Paradis par Sa grâce et Sa Miséricorde. Car sans quoi, si Allah se basait que sur nos œuvres (pour nous juger), alors nous serions perdus. En effet, elles ne peuvent contrebalancer ne serait-ce que le plus petit bienfait des bienfaits d'Allah sur nous, mais Allah - Exalté Soit-Il - est Le Très-Reconnaissant, Il (Allah) est l'Indulgent, Pardonneur et Miséricordieux.

Nous devons donc avoir une bonne opinion d'Allah et nous fier à Lui - Louange à Lui, Le Très Haut. Nous devons être dans nos pays dans un meilleur état d'obéissance, de Taqwa (crainte pieuse) et nous précipiter vers Allah - Louange à Lui, Le Très Haut, afin que le pèlerinage puisse avoir un impact dans notre vie et pour qu'il soit un changement dans notre comportement et dans notre droiture. Nous devons être des prédicateurs à Allah dans ce pays et au sein de nos frères et nos familles, nous devons leur faire le rappel d'Allah - Glorifié Soit-Il, leur commander l'obéissance à Allah et leur défendre la désobéissance à Allah pour que notre pèlerinage soit accompli correctement "mabroûr", que notre effort soit récompensé et nos péchés pardonnés.

Et avec cela, nous demandons à Allah - Glorifié Soit-Il, pour nous, ainsi que pour vous, la réussite, l'agrément, la fermeté sur la vérité et de mourir sur la vérité. Et nous demandons à Allah de nous protéger ainsi que vous, contre les égarements provenant des fitanes (troubles) et du mal de ces fitanes, de ce qui est apparent et ce qui est caché. Que la paix et les bénédictions d'Allah soient sur notre Prophète Muhammad, ainsi que sur sa famille et l'ensemble de ses compagnons.